

保護者の皆様へ

新メルマガシステム「すぐーる」について

新メルマガシステム「すぐーる」に登録いただきましてありがとうございます。現在順調に登録が確認されています。10月18日(月)にテストメールが配信されますので、よろしくお祈いします。

また、本メルマガシステムは10月18日(月)をもちましてサービスを終了します。まだ「すぐーる」の登録がお済みでない方は、「登録手順書」「個人ID」(10月上旬に配布済み)をご準備いただき、10月17日(日)までに「すぐーる」の登録をお願いします。重要な情報が発信されますので、お手数ですが、確実に登録いただけますようよろしくお祈いします。

この「すぐーる」はスマートフォンをお持ちでない方も、従来通りのメールで受信することが可能です。詳しくは登録手順書をご参照ください。「個人ID」の再発行が必要な方は連絡帳等で学校にご連絡ください。

Sobre o novo sistema do mail magazine 「Suguru」 「すぐーる」

Obrigado por se registrar no novo sistema do mail magazine 「Suguru」 「すぐーる」. O registro está sendo confirmado com sucesso. Um e-mail de teste será enviado no dia 18 de outubro (seg). Obrigado por sua cooperação.

Além disso, este sistema do mail magazine será desativado no dia 18 de outubro (seg). Se você ainda não registrou no 「Suguru」, prepare o 「Manual procedimento de registro」 「Identificação Pessoal」 (distribuída no início de outubro) e registre-se no 「Suguru」 até 17 de outubro (Dom). Pedimos desculpas pelo transtorno, mas não deixe de se registrar, pois informações importantes serão enviadas.

Mesmo que você não tenha um smartphone, você pode receber este 「Suguru」 por e-mail. Para obter detalhes, consulte o manual de procedimento de registro. Se você precisar reemitir sua 「Identificação pessoal」, entre em contato com a escola ou escreva no caderno de recados.